

# 1901-12-16

## AFSENDER

Johannes Larsen

## MODTAGER

Alhed Larsen

## FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Dateringen fremgår af brevet

Generel kommentar:

Fritz Syberg og Johannes Larsen boede under opholdet hos Karen Marie og Peder Nielsen på Dyrbjerggaard i Nordskov. Fritz Syberg beskrev samme tur til Fyns Hoved i et brev til hustruen Anna 16. december 1901.

Afsendersted:

Nordskov

Omtalte personer:

Andreas Larsen  
Johan Larsen  
Peder Nielsen  
Fritz Syberg

Omtalte steder:

Martofte  
Nordskov  
Mejlø, Fyns hoved

Arkivplacering:

KB

Proveniens:

Indleveret til Det Kongelige Bibliotek af Larsen-familien

## DOKUMENTINDHOLD

Johannes Larsen og Fritz Syberg (Baronen) er på Fyns Hoved. De tegner og ser på fugle og spiser en masse mad hos deres værter i Nordskov. Larsen forsøgte at fange en vingskudt gås, men det lykkedes ikke. Husværten, Peder, fangede den senere. Fritz Syberg har tegnet Johannes Larsen bag en vold af tang, de byggede på Fyns Hoved/Fyns rev.

## TRANSSKRIFTION

[Nords]kov 16 Dec. 1901.

Kæreste Alhed!

Nu er vi igen færdige med vores Dagsværk. Det har været et dejligt Vejr her i dag. Vi var ude ved Revet lige ved Daggry, vi havde bygget os et Par Skanser af Tang der i Gaar og anbragt os saa der til Morgen, jeg for at se paa Fugletrækket og Baronen for at tegne [noget af papiret mangler] derefter gik vi en Tur rundt [noget af papiret mangler]rnen og saa tilbage til [noget af papiret mangler]erne igen og efter at have [noget af papiret mangler] der lidt gik vi hjem [og spiste] til Middag hvorefter [vi sejle]de over til Mejlø og gik rundt der i Eftermiddag. Baronen har lidt bedre Appetit i Dag og jeg æder som en Tærsker, en stor [noget af papiret mangler] Øllebrød Kl. 7 om Morgenen med Smørogbrød og Kaffe og Julekage ovenpaa en gevaltig Masse til Middag og da vi kom fra Øen i Eftermiddag satte jeg 4-5 Stykker Smørogbrød 3 tykke Løftepandekager derefter atter 3 Stk Mad med Rullepølse og et Stk Ostemad et Par Snapse, Øl og Kaffe m[noget af papiret mangler]kage til Livs u[den paa] mindste Maade [at føle] mig generet af d[et]. Det er nogle dejli[noget af papiret mangler] vi foretager og vi [noget af papiret mangler] en hel Del Vild[noget af papiret mangler] Raadyr, Harer, Svaner Masser af Graaænder [noget af papiret mangler] Ederfugle har vi ikke set saa mange af, ja i Gaar Formiddags trak de en Del forbi ude ved Revet, men i Dag var det temmelig sløjt derimod saa vi nogle Aalekrager, den ene temmelig nær ved. I Gaar saa vi en vingskudt Knortegaas som jeg gjorde Forsøg paa at fange men den [noget af papiret mangler] i Vandet for mig [noget af papiret mangler]talte det til Peder [noget af papiret mangler]en da vi kom hjem, [og han g]ik saa ud efter den [og var] heldigere og kom hjem [med] den. Vi har endnu ikke faaet Kufferten fra Martofte, ligesom vi heller ingen Breve har faaet men de maa vel [komme] i Morgen. Jeg gaar og fryser i Morges savnede jeg i høj Grad min Lammeskindshue, men nu vi har faaet stille Vejr har jeg jo ingen Brug for den, det skulde da være for at lapse mig med den paa de Tegninger Baronen lave af mig. Vil Du hilse lille Puf og den lyse fra mig og kysse dem [noget af papiret mangler] hils ogsaa de

andre [noget af papiret mangler] kærlige Hilsner fra  
Din  
Johannes Larsen

**OMTALTE VÆRKER**



Fritz Syberg: Johannes Larsen gør studier, Fyns Hoved, dec. 1901. Blyant på papir. 197 x 243 mm.  
Kobberstiksamlingen

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

16 Dec. 1901

minde maad vel [redacted]  
i Morgen. I Gaar og [redacted]  
i Morges saaned jeg i [redacted]  
Grad min Lumbmestind [redacted]  
huue, men nu i hus faant  
stille Vigt har jeg go ingen  
Borag for den det skulde da  
vare for at lase mig med  
den paa de Fjerringe, Baronen  
laver af mig. Vil Du ikke  
lille Puf og den lase fra  
mig by lase den [redacted]  
hild og raude arde [redacted]  
keedlige Helme for [redacted]

Min  
Johannes [redacted]

Korelle Othled!  
Nu er vi igen faste med vort  
Dagværelse. Det har været et dybt  
Vigt for i Dag. Vi var ude ved [redacted]  
lige ved [redacted], vi havde bygget  
det paa [redacted] af [redacted] der  
Gaar og anbragte os saa det til  
Morgen, jeg for at se paa [redacted]  
traktet af Baronen for at [redacted]  
Lefter gik vi en Tur rundt  
[redacted] og saa tilbage til  
[redacted] og ifte at have  
[redacted] det lidt gik vi hjerne  
[redacted] til Midday [redacted]  
[redacted] over til [redacted] gik  
[redacted] der i Eftermiddag  
Baronen har lidt bedre  
Appetit i Dag og jeg er [redacted]

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

som en Færskes, en stor [redacted] alle pægle har vi ikke  
Olebrød kl. 7 om Morgenen da ma mange af ga i Gaas  
med Smørbrød og Kaffe Formiddags trak de en Del  
og Julebøgen over paa en fortbi ude ved Revet, men  
gevaltlig Masser til Middag; Dug var det temmeligt  
og da vi kom fra Gen: Også sløjt derimod saa vi nogle  
middag ca. 4-5 Stk. Stalebrøge, den ene temmeligt  
Smørbrød 3 Lilles Løflerudigt nær ved. Et Gaas saa  
de ogsaa de fleste atter 3 th i en vinyndigt Parole.  
Maad med Kullerør og git gaas som jeg gjorde for i  
de Ostemad et Par Nap. gaas at foreg. man den  
se Pl og Kaffe m. [redacted] i Værellet for mig,  
hug til Livs m. [redacted] talte det til Odes  
mindet Maade [redacted] en da vi kom hjem,  
mig generet af de [redacted] it saa ud efter den  
Alt er nogle de [redacted] heldigvis og kom hjem  
vi foretag og vi [redacted] den. Vi har endnu  
en hel Del Vildt [redacted] alle faant Kufferten for  
Raddy, Slaves, Svans Møtøfte, ligesom vi helte  
Masser af Gaasende i nye Brevs har faant